

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

Clase 30

Café, té, cacao y sus sucedáneos; arroz, pastas alimenticias y fideos; tapioca y sagú; harinas y preparaciones a base de cereales; pan, productos de pastelería y confitería; chocolate; helados cremosos, sorbetes y otros helados; azúcar, miel, jarabe de melaza; levadura, polvos de hornear; sal, productos para sazonar, especias, hierbas en conserva; vinagre, salsas y otros condimentos; hielo.

Nota explicativa

La clase 30 comprende principalmente los productos alimenticios de origen vegetal, excepto las frutas, verduras, hortalizas y legumbres preparados o en conserva para su consumo, así como los aditivos para realzar el sabor de los alimentos.

Esta clase comprende en particular:

- las bebidas a base de café, cacao, chocolate o té;
- los cereales preparados para la alimentación humana, por ejemplo: los copos de avena, los chips de maíz, la cebada mondada, el bulgur, el muesli;
- las pizzas, las tartas saladas, los sándwiches;
- los frutos secos recubiertos de chocolate;
- los aromatizantes, que no sean aceites esenciales, alimentarios o para bebidas.

Esta clase no comprende en particular:

- la sal para uso industrial (cl. 1);
- los aromatizantes alimentarios o para bebidas en cuanto aceites esenciales (cl. 3);
- las infusiones medicinales, y los alimentos y sustancias dietéticas para uso médico (cl. 5);
- los alimentos para bebés (cl. 5);
- los suplementos alimenticios (cl. 5);
- la levadura para uso farmacéutico (cl. 5), la levadura para la alimentación animal (cl. 31);
- las bebidas lácteas con sabor a café, cacao, chocolate o té (cl. 29);
- las sopas, los caldos (cl. 29);
- los cereales sin procesar (cl. 31);
- las hierbas frescas (cl. 31);
- los alimentos para animales (cl. 31).

Classe 30

Café, thé, cacao et leurs succédanés; riz, pâtes alimentaires et nouilles; tapioca et sagou; farines et préparations faites de céréales; pain, pâtisseries et confiseries; chocolat; crèmes glacées, sorbets et autres glaces alimentaires; sucre, miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, assaisonnements, épices, herbes conservées; vinaigre, sauces et autres condiments; glace à rafraîchir.

Note explicative

La classe 30 comprend essentiellement les denrées alimentaires d'origine végétale, à l'exception des fruits et légumes, préparées ou conservées pour la consommation ainsi que les adjuvants destinés à l'amélioration du goût des aliments.

Cette classe comprend notamment :

- les boissons à base de café, cacao, chocolat ou thé;
- les céréales préparées pour l'alimentation humaine, par exemple : flocons d'avoine, chips de maïs, orge mondé, boulgour, muesli;
- les pizzas, les tourtes, les sandwiches;
- les fruits à coque enrobés de chocolat;
- les arômes alimentaires ou pour boissons, autres qu'huiles essentielles.

Cette classe ne comprend pas notamment :

- le sel à usage industriel (cl. 1);
- les arômes alimentaires ou pour boissons en tant qu'huiles essentielles (cl. 3);
- les infusions médicinales et les aliments et substances diététiques à usage médical (cl. 5);
- les aliments pour bébés (cl. 5);
- les compléments alimentaires (cl. 5);
- la levure à usage pharmaceutique (cl. 5), la levure pour l'alimentation animale (cl. 31);
- les boissons lactées aromatisées au café, cacao, chocolat ou thé (cl. 29);
- les potages, les bouillons (cl. 29);
- les céréales brutes (cl. 31);
- les herbes aromatiques fraîches (cl. 31);
- les aliments pour animaux (cl. 31).

Nº de base	Indicación	Indication
300135	ablandadores de carne para uso doméstico	produits pour attendrir la viande à usage domestique
300036	achicoria [sucedáneo del café]	chicorée [succédané du café]
300216	aditivos de gluten para uso culinario	additifs de gluten à usage culinaire

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300207	adobos	marinades
300088	aglutinantes para salchichas	liants pour saucisses / liaisons pour saucisses
300287	agua de azahar para uso alimenticio	eau de fleur d'oranger à usage alimentaire
300169	agua de mar para uso culinario	eau de mer pour la cuisine
300230	ajo molido [condimento]	ail émincé [condiment]
300031	alcaparras	câpres
300002	algas [condimentos]	algues [condiments]
300144	alimentos a base de avena	aliments à base d'avoine
300188	aliños para ensalada / aderezos para ensalada	saucés à salade
300065	almidón para uso alimenticio / fécula para uso alimenticio	amidon à usage alimentaire / fécule à usage alimentaire
300006	anís [semillas]	anis [grains]
300007	anís estrellado	anis étoilé
300140	aromatizantes alimentarios que no sean aceites esenciales / saborizantes alimentarios que no sean aceites esenciales	arômes alimentaires, autres qu'huiles essentielles
300010	aromatizantes de café / saborizantes de café	arômes de café
300130	aromatizantes de vainilla para uso culinario / saborizantes de vainilla para uso culinario	aromatisants à la vanille à usage culinaire
300141	aromatizantes , que no sean aceites esenciales, para bebidas / saborizantes , que no sean aceites esenciales, para bebidas	arômes pour boissons, autres qu'huiles essentielles
300070	aromatizantes , que no sean aceites esenciales, para productos de pastelería y repostería / saborizantes , que no sean aceites esenciales, para productos de pastelería y repostería	arômes pour gâteaux, autres qu'huiles essentielles
300228	arroz con leche	riz au lait
300252	arroz instantáneo	riz instantané
300238	arroz preparado enrollado en hojas de algas	riz préparé roulé dans une feuille d'algue
300119	arroz *	riz
300142	avena molida	avoine écachée
300143	avena mondada	avoine mondée
300120	azafrán [productos para sazonar]	safran [assaisonnement]
300153	azúcar candi* / azúcar piedra	sucré candi*

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300219	azúcar de palma	sucre de palme
300069	azúcar *	sucre *
300231	baozi	baozi
300218	barras de cereales	barres de céréales
300214	barritas de cereales ricas en proteínas	barres de céréales hyperprotéinées
300147	barritas de regaliz [productos de confitería]	bâtons de réglisse [confiserie]
300150	bebidas a base de cacao	boissons à base de cacao
300149	bebidas a base de café	boissons à base de café
300151	bebidas a base de chocolate	boissons à base de chocolat
300248	bebidas a base de manzanilla	boissons à base de camomille
300187	bebidas a base de té	boissons à base de thé
300292	bebidas de té con leche	thé au lait
300250	bibimbap [arroz mezclado con ternera y verduras]	bibimbap [riz mélangé à du bœuf et des légumes]
300200	bicarbonato de soda para uso culinario / bicarbonato de sosa para uso culinario	bicarbonate de soude pour la cuisson
300015	biscotes	biscottes
300243	bolas de masa guisada a base de harina	boulettes de pâte à base de farine
300296	bombones con licor	chocolats à la liqueur
300023	brioche s / bollos	brioche s
300259	bulgur	boulgour
300237	burritos mexicanos	burritos
300024	cacao	cacao
300083	cacao con leche	cacao au lait
300026	café	café
300084	café con leche	café au lait
300027	café sin tostar	café vert
300030	canela [especia]	cannelle [épice]
300286	cápsulas de café, llenas	capsules de café remplies
300032	caramelos blandos	caramels [bonbons]
300019	caramelos de menta / dulces de menta	bonbons à la menthe
300105	cebada molida	orge égrugé

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300100	cebada mondada	orge mondé
300038	chocolate	chocolat
300085	chocolate con leche [bebida]	chocolat au lait [boisson]
300162	chow-chow [condimento]	chow-chow [condiment]
300182	chutney [condimento]	chutneys [condiments]
300040	clavo [especia]	clous de girofle
300285	cocadas / rocas de coco	rocher coco
300202	comidas preparadas a base de fideos	repas préparés à base de nouilles
300307	comidas preparadas a base de fideos para niños pequeños	repas préparés à base de nouilles pour tout-petits
300041	condimentos	condiments
300042	productos de confitería / dulces	confiserie / sucreries
300138	productos de confitería a base de almendras	confiserie à base d'amandes
300139	productos de confitería a base de cacahuets / productos de confitería a base de cacahuete / productos de confitería a base de maní	confiserie à base d'arachides
300267	productos de confitería a base de frutas	confiseries à base de fruits
300008	productos de confitería para decorar árboles de Navidad	sucreries pour la décoration d'arbres de Noël
300145	copos de avena / hojuelas de avena	flocons d'avoine
300161	copos de cereales secos / hojuelas de cereales secos	flocons de céréales séchées
300043	copos de maíz / hojuelas de maíz	flocons de maïs / corn flakes / paillettes de maïs
300206	coulis de frutas [salsas]	coulis de fruits [sauces]
300175	crema inglesa	crème anglaise
300282	crème brûlée / crema quemada	crème brûlée
300215	crémor tártaro para uso culinario	crème de tartre à usage culinaire
300047	creps [filloas] / panqueques / tortitas	crêpes [alimentation]
300302	cristales de gelatina aromatizados para elaborar productos de confitería de gelatina	cristaux aromatisés pour la préparation de gelée anglaise [jelly]
300279	cruasanes	croissants
300254	cubitos de hielo	glaçons
300051	cúrcuma *	curcuma *
300033	curry [condimento]	curry [épice] / cari [épice]

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300163	cuscús	couscous
300226	decoraciones de azúcar para pasteles	sucreries pour la décoration de gâteaux
300225	decoraciones de chocolate para pasteles	décorations au chocolat pour gâteaux
300249	dulce de leche	confiture de lait
300053	edulcorantes naturales	édulcorants naturels
300048	esencias para alimentos, excepto esencias etéricas y aceites esenciales	essences pour l'alimentation à l'exception des essences étheriques et des huiles essentielles
300126	espaguetis	spaghetti
300054	especias	épices
300306	espelta procesada / escanda procesada	épeautre transformé
300074	espesantes para helados cremosos	liants pour crèmes glacées
300050	espesantes para uso culinario	épaississants pour la cuisson de produits alimentaires
300045	estabilizantes para nata montada / estabilizantes para crema batida	produits pour stabiliser la crème fouettée
300164	extractos de malta para uso alimenticio	extraits de malt pour l'alimentation
300086	fermento [levadura]	levain
300066	fermentos para masas	ferments pour pâtes
300103	fideos	nouilles
300274	fideos soba	nouilles soba
300273	fideos udon	nouilles udon
300132	fideos vermicelli	vermicelles
300227	frutos secos recubiertos de chocolate	fruits à coque enrobés de chocolat
300017	galletas de malta	biscuits de malt
300109	galletas de mantequilla / galletas [petits-beurre]	petits-beurre
300174	galletas saladas [crackers]	biscuits salés
300268	galletas saladas de arroz	biscuits au riz
300016	galletas*	biscuits
300213	germen de trigo para la alimentación humana	germes de blé pour l'alimentation humaine
300245	glaseados brillantes	glaçages brillants
300077	glucosa para uso culinario	glucose à usage culinaire
300078	gluten preparado en forma de producto alimenticio	gluten préparé pour l'alimentation
300022	gofres / barquillos / conos [barquillos]	gaufres / bricelets

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300020	golosinas / caramelos	bonbons
300272	gomas de mascar para refrescar el aliento	gommes à mâcher pour rafraîchir l'haleine
300035	gomas de mascar* / chicles *	gommes à mâcher*
300080	grañones para la alimentación humana	gruaux pour l'alimentation humaine
300191	halvas	halvas
300208	hamburguesas con queso [sándwiches]	cheeseburgers [sandwichs]
300061	harina de cebada	farine d'orge
300063	harina de flor / harina de trigo	fleur de farine / farine de blé
300229	harina de frutos secos	farines de fruits à coque
300058	harina de habas / harina de alubias / harina de frijoles / harina de judías / harina de porotos	farine de fèves
300059	harina de maíz	farine de maïs
300060	harina de mostaza	farine de moutarde
300114	harina de patata* / harina de papa*	farine de pommes de terre*
300062	harina de soja / harina de soya	farine de soja
300128	harina de tapioca*	farine de tapioca*
300261	harina de trigo sarraceno	farine de sarrasin
300057	harinas *	farines *
300290	harissa [condimento]	harissa [condiment]
300136	helados / nieves [helados]	glaces alimentaires
300046	helados cremosos	crèmes glacées
300076	hielo	glace à rafraîchir
300075	hielo natural o artificial	glace brute, naturelle ou artificielle
300270	hielo picado con alubias rojas dulces / hielo picado con frijoles rojos dulces	copeaux de glace aux haricots rouges sucrés
300201	hierbas aromáticas en conserva [productos para sazonar]	herbes potagères conservées [assaisonnements]
300009	infusiones que no sean para uso médico	infusions non médicinales
300168	jalea real*	gelée royale*
300096	jarabe de melaza / sirope de melaza	sirop de mélasse
300073	jengibre molido	gingembre moulu
300233	jiaozi	jiaozi

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300193	jugos de carne / salsas de carne [gravies]	jus de viande [sauces]
300082	ketchup [salsa]	ketchup [sauce]
300299	kombucha	kombucha
300277	laksa	laksa
300087	levadura*	levure*
300298	levadura para elaborar cerveza	levure pour la fabrication de bière
300089	macarons [pastelería]	macarons [pâtisserie]
300090	macarrones [pastas alimenticias]	macaronis
300091	maíz molido	maïs moulu
300092	maíz tostado	maïs grillé
300165	malta para la alimentación humana	malt pour l'alimentation humaine
300094	maltosa	maltose
300222	masa de pastelería	pâte à tarte
300220	masa para hornear	pâte à cuire
300283	masa para rebozar / masa para freír	pâtes à frire
300172	mayonesa	mayonnaises
300039	mazapán	massepain
300095	melaza	mélasse
300097	menta para productos de confitería	menthe pour la confiserie
300236	mezclas para tortitas saladas	pâte à galettes salées
300072	mezclas pasteleras	pâte à gâteaux
300098	miel	miel
300194	miso	miso
300101	mostaza	moutarde
300204	mousse de chocolate	mousses au chocolat
300177	muesli	muesli
300280	napolitanas de chocolate / chocolatines de hojaldre	pains au chocolat / chocolatines
300301	ñoquis	gnocchis
300102	nuez moscada	noix muscade
300284	obleas de papel comestible	gaufrettes de papier comestible
300251	onigiri	onigiri

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300044	palomitas de maíz / rosetas de maíz	pop-corn
300013	pan ácimo / pan ázimo	pain azyme
300055	pan de especias / pan de jengibre	pain d'épice
300189	pan rallado / pan molido	chapelure
300275	pan sin gluten	pain sans gluten
300093	pan *	pain *
300110	panecillos	petits pains
300265	panes planos a base de patata	galettes à base de pommes de terre
300239	papel comestible	papier comestible
300240	papel de arroz comestible	papier de riz comestible
300197	papilla de harina de maíz con agua o leche [hominy] / hominy [maíz descascarillado] / maíz descascarillado [hominy]	bouillie de farine de maïs à l'eau ou au lait
300004	pasta de almendras	pâte d'amandes
300232	pasta de arroz para uso culinario	pâte de riz à usage culinaire
300067	pasta de azúcar [producto de confitería]	fondants [confiserie]
300176	pasta de frutas [producto de confitería] / gomitas [productos de confitería]	pâtes de fruits [confiserie]
300291	pasta de jengibre [producto para sazonar]	pâte de gingembre [assaisonnement]
300003	pastas alimenticias	pâtes alimentaires
300241	pastas para untar a base de chocolate	pâtes à tartiner à base de chocolat
300242	pastas para untar a base de chocolate con frutos secos	pâtes à tartiner au chocolat contenant des fruits à coque
300108	productos de pastelería	pâtisserie
300133	pasteles de carne [empanadas de carne] / empanadas de carne [pasteles de carne]	pâtés à la viande
300029	pasteles * / tortas [pasteles]	gâteaux
300178	pastelitos de arroz	gâteaux de riz
300107	pastillas [productos de confitería]	pastilles [confiserie]
300271	pastillas de menta para refrescar el aliento	bonbons pour rafraîchir l'haleine
300293	patatas fritas recubiertas de chocolate / papas fritas recubiertas de chocolate	chips de pomme de terre enrobées de chocolat
300134	patés en costra	pâtés en croûte

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300224	pelmeni	pelmeni
300253	perritos calientes / perros calientes	hot-dogs
300209	pesto	pesto
300068	petits fours	petits fours
300257	picalilli [encurtido]	piccalilli
300111	pimentón [producto para sazonar] / ajíes [productos para sazonar] / chiles [productos para sazonar] / páprika [producto para sazonar]	piments [assaisonnements]
300113	pimienta	poivre
300056	pimienta de Jamaica	quatre-épices
300112	pizzas	pizzas
300246	platos liofilizados cuyo ingrediente principal es el arroz	plats lyophilisés dont le riz est l'ingrédient principal
300247	platos liofilizados cuyo ingrediente principal son las pastas alimenticias	plats lyophilisés dont les pâtes alimentaires sont l'ingrédient principal
300288	polos y polos flash / bolis y paletas de hielo	sucettes glacées
300199	polvos de hornear	poudre à lever
300137	polvos para preparar helados cremosos	poudres pour la préparation de crèmes glacées
300071	polvos para productos de pastelería y repostería	poudre pour gâteaux
300116	pralinés / bombones de chocolate / garrapiñadas	pralines
300034	preparaciones a base de cereales	préparations faites de céréales
300011	preparaciones aromáticas para uso alimenticio	préparations aromatiques à usage alimentaire
300210	preparaciones para glasear jamón	préparations de glaçage pour jambons
300203	preparaciones para glasear pasteles	glaçages pour gâteaux
300028	preparaciones vegetales utilizadas como sucedáneos del café	préparations végétales remplaçant le café
300205	productos de confitería en forma de mousses	confiseries sous forme de mousses
300300	productos de pastelería danesa	pâtisseries danoises
300278	profiteroles	profiteroles
300166	propóleos*	propolis*
300115	pudines / budines	poudings
300192	quiches	quiches
300258	quinoa procesada	quinoa transformé

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300234	ramen	ramen
300117	raviolis / ravioles	ravioli
300196	refrigerios a base de arroz	en- cas à base de riz
300195	refrigerios a base de cereales	en- cas à base de céréales
300118	regaliz [productos de confitería]	réglisse [confiserie]
300167	relish [condimento] / salsa de pepinillos dulces [relish]	relish [condiment]
300183	rollitos de primavera / rollitos primavera	rouleaux de printemps
300121	sagú	sagou
300123	sal de apio	sel de céleri
300049	sal de cocina	sel de cuisine
300014	sal para conservar alimentos	sel pour conserver les aliments
300262	salsa de arándanos rojos [condimento]	sauce à la canneberge [condiment]
300263	salsa de manzana	sauce aux pommes [condiment]
300179	salsa de soja / salsa de soya	sauce piquante de soja
300171	salsa de tomate	sauce tomate
300122	salsas [condimentos]	saucés [condiments]
300217	salsas para pastas alimenticias	saucés pour pâtes alimentaires
300106	sándwiches / bocadillos y emparedados	sandwiches
300012	productos para sazonar	assaisonnements
300212	semillas de lino para uso culinario [productos para sazonar] / linaza para la alimentación humana [productos para sazonar]	graines de lin à usage culinaire [assaisonnements]
300256	semillas de sésamo [productos para sazonar]	graines de sésame [assaisonnements]
300255	semillas procesadas en cuanto productos para sazonar	graines transformées utilisées en tant qu'assaisonnements
300304	semillas de calabaza procesadas [productos para sazonar]	graines de courges transformées [assaisonnements]
300305	semillas de cáñamo procesadas [productos para sazonar]	graines de chanvre transformées [assaisonnements]
300124	sémola	semoule
300146	sémola de avena	gruau d'avoine
300198	sémola de maíz descascarillado	semoule de maïs
300244	sirope de agave [edulcorante natural]	sirop d'agave [édulcorant naturel]

CLASIFICACIÓN DE NIZA - 11ª edición, versión 2022

300125	sorbetes [helados]	sorbets [glaces alimentaires]
300221	sucedáneos del té a base de flores u hojas	fleurs ou feuilles en tant que succédanés de thé
300297	sucedáneos de cacao	succédanés de cacao
300152	sucedáneos del café	succédanés de café
300295	sucedáneos del té	succédanés de thé
300170	sushi	sushi
300190	tabulé	taboulé
300184	tacos [alimentos]	tacos
300276	tamarindo [condimento]	tamarin [condiment]
300127	tapioca	tapioca
300129	tartas	tartes
300104	tartas saladas / empanadas	tourtes
300281	té de algas kombu	thé de varech
300186	té helado	thé glacé
300037	té*	thé*
300294	tisanas	tisanes*
300185	tortillas de harina o maíz	tortillas
300269	tortitas de kimchi	galettes kimchi
300235	tortitas saladas	galettes salées
300264	tostones [pan frito] / crutones / picatostes	croûtons
300260	trigo sarraceno procesado	sarrasin transformé
300289	turrón	nougat
300131	vainillina [sucedáneo de la vainilla]	vanilline [succédané de la vanille]
300148	vinagre de cerveza	vinaigre de bière
300081	vinagres	vinaigres
300181	yogur helado [helado cremoso]	yaourt glacé [glaces alimentaires]
300303	zum de limón cristalizado [productos para sazonar]	jus de citron cristallisé [assaisonnement]